

Poland-Częstochowa: Natural gas
OJ S 105/2023 02/06/2023
Contract award notice
Supplies

Legal Basis:

Directive 2014/24/EU

Section I: Contracting authority

I.1. Name and addresses

Official name: Centralna Szkoła Państwowej Straży Pożarnej

National registration number: 573-11-77-649

Postal address: ul. Sabinowska 62/64

Town: Częstochowa

NUTS code: PL224 Częstochowski

Postal code: 42-200

Country: Poland

Contact person: Kamila Kamińska, Marta Bigda

E-mail: przetargi@cspsp.pl

Telephone: +48 343477603/3477606

Fax: +48 343477104

Internet address(es):

Main address: <https://www.gov.pl/web/cspsp-czestochowa>

I.4. Type of the contracting authority

Other type: Samodzielna państwowa jednostka organizacyjna nieposiadająca osobowości prawnej

I.5. Main activity

Public order and safety

Section II: Object

II.1. Scope of the procurement**II.1.1. Title**

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego typu E, obejmująca sprzedaż oraz świadczenie usługi dystrybucji Centralnej Szkole Państwowej Straży Pożarnej w Częstochowie

Reference number: WT.2370.7.2023

II.1.2. Main CPV code

09123000 Natural gas

II.1.3. Type of contract

Supplies

II.1.4. Short description

1. Przedmiotem niniejszego zamówienia jest kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego - grupa E obejmująca sprzedaż i dystrybucję gazu do obiektów Centralnej Szkoły Państwowej Straży Pożarnej w Częstochowie
2. Przedmiot zamówienia został podzielony na dwie części. Każda z części obejmuje poszczególny układ pomiarowy (punkt poboru). Części zostały określone następująco:
Część I - kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego-grupa E dla punktu poboru PPG 8018590365500000002627 dla obiektu przy ul. Sabinowskiej 62/64
Część II - kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego-grupa E dla punktu poboru PPG 8018590365500030975274 dla obiektu przy ul. Artyleryjskiej 1c
3. Na w/w przedmiot zamówienia zostaną zawarte dwie umowy, na każdą z części odrębnie.
4. Przedmiot zamówienia będzie realizowany zgodnie z postanowieniami zawartej umowy, złożonej oferty oraz swz.

II.1.6. Information about lots

This contract is divided into lots: yes

II.1.7. Total value of the procurement

Value excluding VAT: 1 059 804,19 PLN

II.2. Description

II.2.1. Title

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego-grupa E dla punktu poboru PPG 8018590365500000002627 dla obiektu przy ul. Sabinowskiej 62/64

Lot No: 1

II.2.2. Additional CPV code(s)

09123000 Natural gas

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL224 Częstochowski

Main site or place of performance: Miejscem realizacji zamówienia będą obiekty Zamawiającej przy ul. Sabinowski 62/64 w Częstochowie

II.2.4. Description of the procurement

1. Maksymalna ilość gazu ziemnego która będzie dostarczona w okresie 12 miesięcy wynosi:
Dla części I - 5.080.036,00 kWh przy współczynniku konwersji 10,972 [kWh/m³] co daje ok. 463.000,00 m³
2. Minimalną ilość gazu, która będzie dostarczona w okresie obowiązywania umów, wynosi:
Dla części I – 2.500.000 kWh dla punktu poboru PPG 8018590365500000002627
3. Opis przedmiotu zamówienia stanowi Załączniki nr 1.1. do SWZ.
4. Przedmiot zamówienia będzie realizowany zgodnie z postanowieniami zawartej umowy, złożonej oferty oraz swz. Sprzedaż gazu ziemnego realizowana będzie na zasadach określonych w ustawie Prawo energetyczne z dnia 10 kwietnia 1997 r.(Dz.U. z 2022 r. poz. 1385 ze zm.) oraz w wydanych na jej podstawie aktach wykonawczych, ogólnie obowiązujących przepisów prawnych

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13.

Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Termin realizacji zamówienia 12 miesięcy od dnia rozpoczęcia sprzedaży i dystrybucji. Rozpoczęcie sprzedaży i dystrybucji nastąpi nie później niż po upływie 30 dni od dnia podpisania umowy, lecz nie wcześniej niż od 01.08.2023. Warunkiem rozpoczęcia dostaw jest pozytywnie zgłoszona umowa do OSD, zgodnie z terminami wynikającymi z Instrukcji Ruchu i Eksploatacji Sieci Dystrybucyjnej.

II.2. Description

II.2.1. Title

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego-grupa E dla punktu poboru PPG 8018590365500030975274 dla obiektu przy ul. Artyleryjskiej 1c
Lot No: 2

II.2.2. Additional CPV code(s)

09123000 Natural gas

II.2.3. Place of performance

NUTS code: PL224 Częstochowski

Main site or place of performance: Miejscem realizacji zamówienia jest obiekt Zamawiającej przy ul. Artyleryjskiej 1c w Częstochowie

II.2.4. Description of the procurement

1. Maksymalna ilość gazu ziemnego która będzie dostarczona w okresie 12 miesięcy wynosi:
Dla części II- 219.440,00 kWh przy współczynniku konwersji 10,972 [kWh/m³] co daje ok. 20.000,00 m³
- 2.Minimalną ilość gazu, która będzie dostarczona w okresie obowiązywania umów, wynosi:
Dla Części II- 100.000 kWh dla punktu poboru PPG 8018590365500030975274
3. Opis przedmiotu zamówienia stanowi Załączniki nr 1.2. do SWZ.
4. Przedmiot zamówienia będzie realizowany zgodnie z postanowieniami zawartej umowy, złożonej oferty oraz swz. Sprzedaż gazu ziemnego realizowana będzie na zasadach określonych w ustawie Prawo energetyczne z dnia 10 kwietnia 1997 r.(Dz.U. z 2022 r. poz. 1385 ze zm.) oraz w wydanych na jej podstawie aktach wykonawczych, ogólnie obowiązujących przepisów prawnych

II.2.5. Award criteria

Price

II.2.11. Information about options

Options: no

II.2.13. Information about European Union funds

The procurement is related to a project and/or programme financed by European Union funds:
no

II.2.14. Additional information

Termin realizacji zamówienia 12 miesięcy od dnia rozpoczęcia sprzedaży i dystrybucji. Rozpoczęcie sprzedaży i dystrybucji nastąpi nie później niż po upływie 30 dni od dnia podpisania umowy, lecz nie wcześniej niż od 01.08.2023. Warunkiem rozpoczęcia dostaw jest

Section IV: Procedure

IV.1. Description

IV.1.1. Type of procedure

Open procedure

IV.1.3. Information about a framework agreement or a dynamic purchasing system

IV.1.8. Information about the Government Procurement Agreement (GPA)

The procurement is covered by the Government Procurement Agreement: no

IV.2. Administrative information

IV.2.1. Previous publication concerning this procedure

Notice number in the OJ S: [2023/S 058-171460](#)

IV.2.8. Information about termination of dynamic purchasing system

IV.2.9. Information about termination of call for competition in the form of a prior information notice

Section V: Award of contract

Lot No: 1

Title:

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego-grupa E dla punktu poboru PPG 8018590365500000002627 dla obiektu przy ul. Sabinowskiej 62/64

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1

Number of tenders received from SMEs: 0

Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0

Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0

Number of tenders received by electronic means: 1

The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: PGNiG Obrót Detaliczny Sp. z o.o.

National registration number: 5272706082

Postal address: Jana Kazimierza 3

Town: Warszawa

NUTS code: PL911 Miasto Warszawa

Postal code: 01-248

Country: Poland
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 2 933 046,06 PLN
Total value of the contract/lot: 1 016 421,83 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section V: Award of contract

Contract No: 2

Lot No: 2

Title:

Kompleksowa dostawa gazu ziemnego wysokometanowego-grupa E dla punktu poboru PPG 8018590365500030975274 dla obiektu przy ul. Artyleryjskiej 1c

A contract/lot is awarded: yes

V.2. Award of contract

V.2.1. Date of conclusion of the contract

25/05/2023

V.2.2. Information about tenders

Number of tenders received: 1
Number of tenders received from SMEs: 0
Number of tenders received from tenderers from other EU Member States: 0
Number of tenders received from tenderers from non-EU Member States: 0
Number of tenders received by electronic means: 1
The contract has been awarded to a group of economic operators: no

V.2.3. Name and address of the contractor

Official name: PGNiG Obrót Detaliczny Sp. z o.o.
National registration number: 5272706082
Postal address: Jana Kazimierza 3
Town: Warszawa
NUTS code: PL911 Miasto Warszawa
Postal code: 01-248
Country: Poland
The contractor is an SME: no

V.2.4. Information on value of the contract/lot

Initial estimated total value of the contract/lot: 131 432,00 PLN
Total value of the contract/lot: 43 382,36 PLN

V.2.5. Information about subcontracting

Section VI: Complementary information

VI.3. Additional information

Strony dopuszczają możliwość wprowadzenia zmiany w warunkach zamówienia:

- 1) stawki podatku VAT, podatku akcyzowego, cła, wynikającej z ogólnie obowiązujących przepisów - bez konieczności sporządzenia aneksu do umowy;
- 2) urządzeń odbiorczych paliwa gazowego (liczników) – bez konieczności sporządzenia aneksu do umowy;
- 3) zmiany ceny jednostkowej gazu ziemnego oraz opłaty abonamentowej, tylko w przypadku zmiany Cennika Sprzedawcy, zatwierdzonej przez Prezesa URE, co Sprzedawca potwierdzi stosownym dokumentem, przedstawionym Kupującej; zmiana powyższa będzie wymagała sporządzenia aneksu do umowy;
- 4) stawki opłat dystrybucyjnych w przypadku zmiany Taryfy OSD, zatwierdzonej przez Prezesa URE - bez konieczności sporządzenia aneksu do umowy.

VI.4. Procedures for review

VI.4.1. Review body

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza
Postal address: ul. Postępu 17A
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587801
Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.4.2. Body responsible for mediation procedures

Official name: Sąd Polubowny przy Prokuraturii Generalnej Rzeczypospolitej Polskiej
Postal address: ul. Krucza 36 / Wspólna 6
Town: Warszawa
Postal code: 00-522
Country: Poland
E-mail: sp@prokuratoria.gov.pl
Telephone: +48 226958504
Fax: +48 226958111
Internet address: <https://sp.prokuratoria.gov.pl>

VI.4.3. Review procedure

Precise information on deadline(s) for review procedures:

Odwołanie wnosi się w terminie:

- a) 10 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającej stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana przy użyciu środków komunikacji elektronicznej,
 - b) 15 dni od dnia przekazania informacji o czynności zamawiającej stanowiącej podstawę jego wniesienia, jeżeli informacja została przekazana w sposób inny niż określony w lit. a.
- 2.Odwołanie wobec treści ogłoszenia wszczynającego postępowanie o udzielenie zamówienia lub wobec treści dokumentów zamówienia wnosi się w terminie 10 dni od dnia publikacji w Dzienniku Urzędowym Unii Europejskiej lub dokumentów zamówienia na stronie internetowej.
- 3.Odwołanie w przypadkach innych niż określone powyżej wnosi się w terminie 10 dni od dnia, w którym powzięto lub przy zachowaniu należytej staranności można było powziąć wiadomość o okolicznościach stanowiących podstawę jego wniesienia.

VI.4.4. Service from which information about the review procedure may be obtained

Official name: Krajowa Izba Odwoławcza

Postal address: ul. Postępu 17A
Town: Warszawa
Postal code: 02-676
Country: Poland
E-mail: odwolania@uzp.gov.pl
Telephone: +48 224587801
Fax: +48 224587801
Internet address: <https://www.uzp.gov.pl/kio>

VI.5. Date of dispatch of this notice

29/05/2023